

본당 모임 및 교육

본당 사목 단체 월례회	레지오 마리아 주회	본당 제단체 모임	구역 연락처(13구역)
사목회의 (마지막, 일) 3시 미사후 재정회의 (셋째 화) 미사후 전례회의 (마지막, 화) 미사후 구역장회의 (첫째 토) 3 PM 성찬봉사회 (둘째 목) 미사후 성모회 (첫째 화) 미사후 학부모회 (셋째 일) 1 PM 대건회,70대 (넷째 일) 10시 미사후 하상회,60대 (셋째 일) 10시 미사후 이나시오회,50대 (셋째 일) 10시 미사후 사도회,40대 (넷째 일) 10시 미사후 토마스회,30대 (셋째 토) 4 PM 주일학교&청소년 (일)10:00 AM-11:15 AM 한국학교 (토) 9:30 AM-12:30 PM	순교자들의모후 (화) 5:00 PM 사랑의 샘 (화) 6:00 PM 십자가의 모후 (화) 6:00 PM 천사들의 모후 (일) 11:30 AM 신자들의 모후 (화) 5:30 PM 평화의 모후 (토) 3:30 PM 자비의 모후 (토) 6:15 PM 황금공전 (일) 11:30 AM 사도들의 모후 (일) 11:30 AM 구세주의 모후 (일) 11:30 AM 하늘의 모후 (일) 11:30 AM 로사리오의 모후 (일) 11:30 AM 승리의 모후 (토) 3:30 PM 즐거움의 샘(Jr.) (일) 9:00 AM	성령기도회 (목) 미사후 울뜨레야 (둘째 일) 꾸리아 (셋째 일)12:30 PM 벨기도 (금) 미사 후 벨기도 (2,3주일)10시미사후 청년회 (토) 6 PM 교사회 (일) 9:15 AM 콜롬버스기사회 (넷째 일) 1:30 PM 청소년 복사단 (첫째 일) 1:30 PM 복사단 자모회 (첫째 일) 1:30 PM 연령회 (마지막 목) 6 PM 도서실운영회 (둘째 일) 2 PM 이나시오영성 (월,수,목) 8 PM 거룩한 독서 (화) 10 AM, Zoom 성경100주간 (수) 8 PM, Zoom 성경100주간 (금) 8 PM, Zoom 복자재속회 (셋째 일) 5 pm	총구역장 817-721-5050 알랜,맥키니 732-343-0068 캐롤튼 972-800-0730 코펠 214-709-5772 N. 코펠 480-465-3853 던컨빌 214-923-1974 갈랜드 972-795-9706 얼빙 214-289-1225 E. 프리스코 469-925-9343 W.프리스코 214-801-8009 E. 플레노 469-468-4124 W. 플레노 972-333-5223 리차드슨 214-701-7688 벨리랜치 214-664-0158

교우 업체 소개

<p>Smartec 보안카메라/네트워크/오디오/비디오 설치, 수리 및 관리 전문 업체 우병태 라우렌시오 Tel 214-629-2663 info1@onesmartec.com</p>	<p>노바 덴탈 김하운 소피아 Tel (817) 462-1022 1231 E. Pioneer Pkwy #101 Arlington, TX 76010</p>	<p>National Life Group 슬기로운 은퇴, 자녀 유산 준비 IRA, 연금, 사업체 절세 플랜 ☎469-387-9541 무료 상담 대한영 ko_kwang@nlgroupmail.com 고광범 요한(Financial Professional)</p>	<p>Celebration Co. Wedding, First Communion, Baptism 11818 Harry Hines #224 Dallas 972-243-2400 www.celebrationdallas.com MON~SAT 10:30-7</p>
<p>안나 케어 간병보호, 동행, 메디케이드/서류/통역 469-206-0158 (PA 간병보호사 문의) www.annacaretx.com 은혜노인복지센터와 프로그램 협력</p>	<p>CHANMARU 켈러리아 마켓 볼 ☎ 972-695-6242 4070 SH 121 #220 Carrollton TX 75010 박진숙 데레사</p>	<p>OK 에어콘 대표 이정기 설치 및 수리 (주택/ 상업용) ☎ 214-796-3377, 469-774-3377 zzokac@gmail.com</p>	<p>E & K Electric *전기의 모든 것* 한정관 요셉 Tel 972-955-6156</p>
<p>살롱 드 아르떼 미용실 (시온마켓 2층) 972-704-5639 앤디(베드로), 유리(카타리나) 현하(엘리사벳)</p>	<p>홍선희 치과 Midway Dental Fastbraces로 치아교정, 3-12개월 ☎ 972-241-6862 ☎ 13740 Midway Rd#506 Dallas, TX75244</p>	<p>한라산소주, 대선 화요, 좋은데이 텍사스 총판 Tel 917-794-9684 min@eveenterprisellc.com</p>	<p>Greenhill Insurance Business Auto Home Medicare (972) 243-3598 11498 Luna Road Ste 101 Dallas, TX 75234</p>
<p>조앤박부동산 <주택,세집,이주 정착 풀서비스> 협력하여 선을 이루는 에이전트 Keller Williams, 박성아 소화데레사 Realtorjoanne73@gmail.com (214) 770-6494</p>	<p>MDMartin 스태핑 . 컨설팅 MARK LEE 사이트 매니지먼트 Tel 214-991-5026 mark@mdmartinstaffing.com www.mdmartinstaffing.com</p>	<p>Shine Learning Center CHRISTY LEE 미술 영어 수학 테스트 준비 스템 Carrollton Campus : 214-716-7913 Frisco Campus : 469-535-3333</p>	<p>Julie Kim Piano Studio 김효정 소피아 피아노 레슨 kimpiano.com 문의 : 469-678-9413</p>
<p>북나라 BOOK NARA 캐롤튼 H마트 물 옆 - 7days open Tel 972-245-2665 ddn365@gmail.com</p>	<p>dpc Body Pain, Back & Joint, Headaches dallaspainconsultants Dr. Bishoy Michaels Clinic in Las Colinas (214) 948-7700</p>	<p>맑음 헤어살롱 쿠쿠 달라스 대리점 Tel 972-693-6247 코마트 옆</p>	<p>로얄건강 백화점 쿠쿠 달라스 대리점 * 알카리 직수 냉온 정수기 * 공기 정화기 (비데, 샤워기) 문의 : 214-280-4405</p>



달라스 성 김대건 성당
ST. ANDREW KIM CATHOLIC CHURCH



September 3, 2023

22nd Sunday in Ordinary Time

제 259878호

오늘의 전례

[First Reading] Jeremiah 20:7-9
[Responsorial Psalm] Psalm 63:2, 3-4, 5-6, 8-9
R. My soul is thirsting for you, O Lord my God.

[Second Reading] Romans 12:1-2

[Alleluia]
R. Alleluia, alleluia.
May the Father of our Lord Jesus Christ
enlighten the eyes of our hearts,
that we may know what is the hope
that belongs to our call.

R. Alleluia, alleluia.

[Gospel] Matthew 16:21-27
[Communion Antiphon]
How great is the goodness, Lord, that you keep for those fear you.

Entrance	Offertory	Communion	Recessional
849	744	549	679

MASS TIMES

SUN	SAT	5:00 PM KOREAN
	SUN	10:00 AM KOREAN
		12:00 PM ENGLISH
		3:00 PM KOREAN
TUES · THUR		7:30 PM KOREAN
WED · FRI		10:00 AM KOREAN

SACRAMENTS

Confession	30 Min Prior to all Masses
Infant Baptism	Feb, May, Aug, Nov (1st Saturday)
Matrimony	Apply 6 Months prior
Holy Hour	First Thursday of the Month (After Mass)

Sunday School	SUN 10:00 AM-11:15 AM
Korean School	SAT 9:30 AM-12:30 PM

PARISH INFORMATION

Pastor	Fr. Namgil Kim (Taegon Andrew)
Parochial Vicar	Fr. Chung Hoon Yoon (John the Baptist)
Deacon	Deacon John Lee
Sisters	Sister Cecilia Lee, Sister Yeonhee Maria Kim
Council President	James Jaemin Han
Office	972-620-9150
Fax	972-484-4628
Address	2111 Camino Lago Irving TX 75039

OFFICE HOURS

SUN	9:00 AM - 6:00 PM
MON	CLOSED
TUES · THUR	12:30 PM - 8:30 PM
WED · FRI	9:30 AM - 6:00 PM
SAT	10:00 AM - 6:30 PM

Homily



Today is the 22nd Sunday in Ordinary Time. September is the holy month for the Korean martyrs. The martyrs are those whom wholly followed the teachings of God to death. They chose the kingdom of God beyond this world. They truly participated and lived out the way of Jesus. Therefore Jesus gave them eternal life, and it is the glory to God the Father. Christians are those who follow Jesus by taking their crosses like Jesus to walk forward to glory of God.

However marching toward to God is never easy, and one has to take up and carry their cross. Jesus says that he will be persecuted and killed by the elders, the chief priests, and the scribes. In the end Jesus killed by those who belong to the world and its powers, but Jesus stand by God and not to the world. And he participates in the glory which God gives him. Also, Jesus lets his disciples follow the way.

"Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross, and follow me. For whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will find it. What profit would there be for one to gain the whole world and forfeit his life? Or what can one give in exchange for his life? For the Son of Man will come with his angels in his Father's glory, and then he will repay all according to his conduct."

Jeremiah also knew very well that the life to follow the words of God is the life of the cross. He knows well that proclaiming the words of God is life of ridicule. He knows well that the life of a prophet who criticizes the violence and oppression of the world according to the words of God is persecuted. Nonetheless, Jeremiah knows well that the words of God are alive, give life, and help us live. That is why he does not stop proclaiming the words of God. This is how the prophets of God have to walk.

"You duped me, O LORD, and I let myself be duped; you were too strong for me, and you triumphed. All day I am an object of laughter; everyone mocks me. Whenever I speak, I must cry out, violence and outrage is

my message;

The word of the LORD has brought me derision and reproach all day. I say to myself, I will not mention him, I will speak in his name no more. But then it becomes like fire burning in my heart, imprisoned in my bones; I grow weary holding it in, I cannot endure it."

While we live in the world, we have to live life following the words of God like Jesus and Jeremiah. It is life to leads us to salvation. It is to gain eternal life. When we live this way, our life can be truly good. It saves our flesh. The world cannot save us. The life which is in favor of God's heart can save us. Therefore, Paul urges us to offer our bodies as a living sacrifice. Only the life to follow the will of God leads us to holy life.

"I urge you, brothers and sisters, by the mercies of God, to offer your bodies as a living sacrifice, holy and pleasing to God, your spiritual worship. Do not conform yourselves to this age but be transformed by the renewal of your mind, that you may discern what is the will of God, what is good and pleasing and perfect."

The Church believes in the resurrection of the body. If we live only for the world, our flesh can be returned to ash. With death, everything ends. Flesh can be a tool of greed. Therefore, we should ask to serve God through our flesh. Then, our flesh can be holy and lead us to the life of resurrection. This is the resurrection of the flesh. The flesh which may come to the cause of temptation and suffering will be resurrected in the holiness of God.

When we take up our crosses to follow the will of God like Jesus and endure the persecution of the elders, the scribes, the Pharisees, and the chief priests of the world, we can enter into the life of resurrection by the power of God. We have to enter into the life of resurrection by taking up our crosses with Jesus. They are truly Christians. The martyrs did the same, and Jeremiah and the disciples did as well. We have to ask for the life to which the glory of God is given.

"Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross, and follow me. For whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will find it. What profit would there be for one to gain the whole world and forfeit his life? Or what can

one give in exchange for his life? For the Son of Man will come with his angels in his Father's glory, and then he will repay all according to his conduct."

Fr. Namgil Kim



Parish Financial Status for July 2023		
Income	Sunday Offering	22,795.00
	Monthly Pledge	36,481.00
	Sunday School Tuition	5,234.00
	Interest & other income	252.23
Gross income		64,762.23
expenditure	Salary	12,833.99
	Insurance & pension	6,196.65
	Maintenance	150.00
	Compulsory payment of the Diocese	4,810.00
	Parish Event	3,000.00
	Professional service fee	3,731.95
	Building and Accident Insurance	2,804.33
	Operating expenses by division of council	3,479.72
	Office and management consumables	3,767.16
	Car Maintenance fee	63.40
	Utility fee & HOA	6,294.39
		2,500.00
	Total expenditure	49,631.59
Net income for July	15,130.64	
Building fund for July	1,761.45	

Parish Announcements

- 2023 Pastoral Goal**
" Living the Mystery of the Mass"
- 1. Fulfill your obligation to attend Mass.**
 - Attend Mass on Sunday and Holy Days of Obligation.
 - Try to attend daily Masses.
 - Have a daily prayer life.
 - 2. Proclaim the Gospel, the salvation of God, by your way of life.**
 - Listen to the Word of God.
 - Practice the Word of God.
- 2nd Collection
The second collection on 9/2 (Sat.) and 9/3 (Sun.) will be for the Catholic University of America.
 - Holy Hour: 9/7 (Thurs) after Mass
 - 2023-2024 Fall/Spring Semester SAK Sunday School begins: 9/10 (Sun)
 - Catechesis for Sunday School Parents (Subject: Prayer)
Purpose: 1) Reignition of faith
2) Engraving the Sunday Gospel in your heart before Mass
3) Attend the 12:00 Mass with your children
- Classes are held during Sunday School (9/10~12/10)
Place: Priest's office

- Please bring your own Bible
Textbook: Benedict XVI's "Prayer" and Sunday Words
Instructor: Father John Yoon (in Korean)
- Mass Intentions for the Departed on Chuseok
Mass offered: 9/24 (Sun) 10 am Mass
Deadline: 9/17 (Sun)
- Yutnori game application
Apply in groups of four and choose team names. (family, group, area, etc.)
Date : 9/17 (Sun) 1pm
Reception date: 9/3, 9/10, after 10 o'clock Mass

Parish Day Event (9/17, Sunday)	
10 o'clock Mass	God with us Introduction to parish history, Introduction of each group, commemorative photo
12 noon Lunch	Lunch provided by the parish, meals divided by zoon, (indoors).
1 p.m.	Festival: Yutnori, water slide/dunk tank,
3 p.m.	cleanup (all together)
3:30 p.m.	Liturgy of the Word (St. Andrew Kim Tae-gon), prayers, souvenir gift

- Youth Group (YG) Lock-in
When: 9/8, 8:00 PM - 9/9, 7:00 AM
Who: Incoming 9th-12th graders (Students not registered for YG are also welcome.)
Where: Church cafeteria
Register: <https://tinyurl.com/SAKDALLASYG>
Contact: Claire Hyunju Lee (hjlee21@gmail.com)
- Looking for musicians who are interested in volunteering for music ministry: Organ, Piano, Strings, Winds
Contact: Jiyun Yoo (Maria-Francesca) 972 672 0273

Lunch Serve	W Plano
-------------	---------

Liturgy Q&A
How to approach children at Mass especially children who are crying. (Fr. Doyle 1/3)
 Every parent is intuitive. They know their children and know when their children are kind of disturbing the peace. Obviously, if your child is uncontrollable, then it's OK to pick him up. You should. Take him outside, the side door, or the back door. Console him and make sure the child is not just yelling and screaming, and then come back in. Everyone pretty much knows this.
 The cry of a baby is God's voice: never drive them away from the church!

건축헌금		교무금						
이종국 (50)	Edward Skelton, 애나 베인, 김현주, 정순구, 정난숙, 정용웅, 유안나, 이상학,	@ Parish Day (9/17, Sun) There will be no noon Mass or 3:00 pm Mass; there will only be one parish-wide Mass at 10:00 am.						
Joseph Traylor Jr. (6)	문영국, 차효정, 손영신, 윤영주, 임태성, 서인택, 김정국, 윤형석, 정수, 문자 보걸,							
민정숙 (500)	정호안, 박종익, 김수일, 이정자, 염광수, 정미화, 이종길, 김순덕, 박상훈, 김정훈,							
김현주 (500)	임재신, 박리도, 전광수, 김윤재, 정해현, 양남숙, 이흥재, 전남숙, 김종천, 정현, 지미 김, - Thank you for your generosity. -							
건축 계정	\$68,869.47	건축	\$1,056.00	교무금	\$7,255.00	주일 헌금	\$5,097.00	
일반 계정	\$276,039.92			2차 헌금	\$140.00	주일 총액	\$13,548.00	
지나주 평일 미사 참석자 수	화 28명 수 32명 목 28명 금 27명	토 104명	10시 350명	12시 150명	3시 65명			
주일 미사 참석자 수							주일 합계	669명